Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Thursday March 8 1934

本報 The Chinese Times 址郵
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

大漢公報

中華民國貳十三年三月八號 (星期四)
孔子貳千四百八十五年 夏曆歲次甲戌年正月廿三日

言論

痛哉溥儀僭號之滿洲

公。

滿洲者。我國之領土也。土地屬我。人民屬我。主權當然屬我。不得任何人在此執政。在此稱帝。以宰割我土地。管轄我人民。而破碎我國家土地完全。侵犯我國主權獨立也。何物倭寇。竟敢攘我土地。割我人民。奪我主權。不知世界公約。國聯會章。爲何物。近且公然挾溥儀爲傀儡。已于三月一日僭號稱帝矣。吾不能對滿洲而無所感焉。

溯自民國成立以還。滿清推翻。共和肇造。漢滿蒙回藏。其土地莫非中華民國之土地。其人民莫非中華民國之人民。而滿洲亦爲我五族共和之壹。不能離中華而獨立。萬不能以溥儀原爲滿洲人。便可在此稱帝。若果執此以衡。則蒙古原爲元人故都。蒙人亦依樣葫蘆。稱帝獨立。而中國五族共和中。將缺兩族矣。若然。則我土地雖廣。人民雖衆。今日割五城。明日割十城。不難如蠶食桑。指日可盡也。世界上果猶有中國之存在乎。是則溥儀之在僞滿僭帝。我國人不能不極端反對。亟向世界各國否認。而宣佈倭奴之罪狀矣。

不謂溥儀稱帝之事。至今日已實現。而黨府對此。竟若視爲等閒。不聞不問。並不對世界各國有所宣布。對溥儀有所警告。對日寇有所抗議。一若默認其稱帝也者。嗚呼痛矣。以我東北極富饒之領土。最大好之人民。竟忍拱手讓人。不稍愛惜乎。是爲世界民族之羞。而我四百兆人民最痛恥之事者也。是而可忍。孰不可忍。誰實爲之。孰令致之。黨府要人。實尸其咎。而黨人不向黨要嚴加責備。坐視東北四省。由國民党專政而一手斷送。更對國人不起焉。

語不云乎。虎兕出於柙。龜玉毀於櫝中。是誰之過歟。今國民党一党專政。而東北四省淪喪。卽斷送于一党專政期內。雖欲不任過。又烏能不任過。然苟于日賊入寇之時。曾下令東北軍人。極力抵抗。而党軍卽陸續出關。誓殲强敵。勝則收回失地。敗則徐圖收回。全國民衆。誰出怨言。蓋勝敗兵家之常。軍人能禦寇。而不能期必勝也。無如東北之失。以不抵抗而失。非以抵抗而亡。聞當九一八事變之前。張學良已先期五日而聞訊。并經去電寧府請示。只以蔣介石密令勿抗。日寇遂得安然入瀋。不煩一兵。不費一彈。于數日間而得遼黑吉三省疆原耳。嗚呼痛矣。

且党府豈但事先不提防已哉。卽事後亦無補救。計自瀋陽失陷以來。馬占山首義于先。義勇軍繼起于後。前仆後繼。日賊實應付幾窮。苟于義勇軍長期抵抗中。党府能以餉械接濟。遙爲援助。竊恐倭寇雖武。亦將難以久持。而失地收回。固易易也。詎党府計不及此。只以口頭上之長期抵抗。欺騙國人。實際上則已斷送。當熱河危急之時。宋子文數次飛熱。豈謀救熱哉。是促湯玉麟棄城出走耳。觀湯玉麟之不戰而逃。党府並不嚴加懲責。日劃長城以南爲非戰區。忍簽喪權辱國之塘沽協定。其賣國之罪。已彰彰可攷矣。吾爲國人告。日賊之佔據滿洲。非徒以奪得滿洲而滿其欲望。其大陸政策。已爲世界所同知。幾成主義公開。故今日溥儀之稱帝。乃日賊施行併吞高麗之故智。當爲世人所共

▲請交報費

日月不居歲聿云暮本報荷蒙 諸君購閱歷久不逾曷勝銘感惟專電郵費人工紙墨逐日需用浩繁全恃報費以爲週轉茲謹援年終結賬之例列單呈上萬懇照單賜交藉資挹注是所切盼

大漢公報司理部謹啟

本報價目表

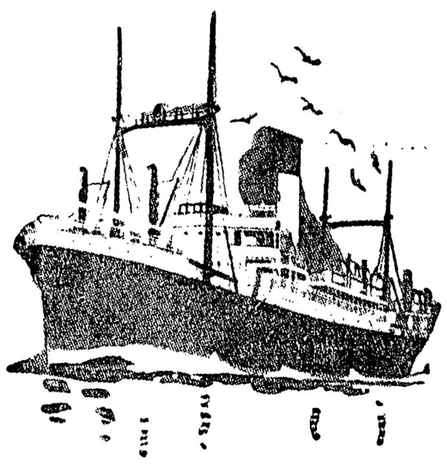
本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費均要先惠空函定閱恕不奉呈

本報司理部啓

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line

由雲開行 船名 到雲域埠
二月十八號 布地羅士 元月廿九號
三月十一號 益臣 二月十九號
四月一號 餐斜罅士 三月十二號
四月廿二號 千地利士 四月一號
五月十三號 布地羅士 四月廿三號

船期紙印便函索即奉



以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

◀二艙位七十五元▶
◀大艙位五十五元▶

域埠代理處安均號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C.

崇福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C.

安均處理代埠云
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

寶路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

不蓄資如車駕無備

置有自由車者以有經驗故無論在何途程均常審視其車內之煤氣油與油是否足用并至少亦隨帶壹餘開車輪以備不虞故吾人云「如井已掘斷無渴理」如汝欲爲養老及防困乏計則須將汝現在聽得之款貯蓄請在寶路銀行開貯戶本行對於壹員及以上之貯欵概樂爲接受并給以週息貳釐半本行在滿地可雲高華及域多利等埠設有華人支部請往該處商洽求助并問如何儲蓄以防止將來窮困或需濟助之最善方法

世界旅館新張廣告
World Rooms 176 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

片打東街：壹七六號：中興旅館：余等承買：革故取新：更名世界：生意推廣：修飾壹切：所有房舍：空氣甚佳：衞生合極：絕無塵埃：水喉冷熱：無壹不齊：時至今日：受困經濟：特將房租額外減低或租壹月：或賃禮拜：僑胞光顧：定協雅懷：

本館特設自由車
爲貴客利便往來
(電話)千汝地二三二七
司理人 黃家鼐謹啟
甄法明

◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

葉求茂代理詩不亞鉄路車紙

諸君入埠請到永生號(片打街東)(五拾壹號)接洽

代打電報
寫紙
取銀
收電費

HOTEL WEST
444 Carrall St.
Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.

◎寓客注意

敝者本旅館開設有年各界人士旅寄者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定房租價每晚由七毛五以上每星期由叁元半起碼華友光顧請留意焉

喊線 詩麼九四〇壹
雲埠委市旅館主人敬

◎尾步旅館廣告

本旅館共有房室九十一間單房雙房俱備日夜冷熱水應用大寒有汽龍致煖且地方潔淨常有升降機利便上落賃房租特別相宜華友光顧備極歡迎本旅館門

177 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
喊線 矢慶 四八四八〇

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

美國郵船大來公司

總統船服務之特色
航行穩固
搭客安適
船員優待
福食豐厚

時備鮮猪鮮鷄各種瓜菜一切隨用

戾慎總統 三月二開
者化臣總統 三月十七開
加蘭總統 三月廿一開
麥堅地總統 四月十四開

雲埠代理馬駿
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

華高云代理中原興
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey 4425

華人客務司理均德
Stanley Mar
465 Howe St.

域埠代理馬呈瑞
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831

詩丕亞輪船公司

拾七天到香港
皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
亞洲皇后正月廿七日	
坎拿大二月十日	
俄國皇后二月廿四日	
日本皇后三月十日	
亞洲皇后三月廿四日	
坎拿大四月七日	

太平洋客務總司理司徒旆佈

雲埠代理葉生公司
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

司徒旆通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.

喻。一俟根深蒂固。日賊全國武力。已中于滿洲後。則長城以南之中國。將不堪設想矣。豈獨滿洲不能收回已哉。吾因于溥儀實行僭號之後。而爲滿洲痛。並爲中國危焉。然國家興亡。匹夫有責。願國人同認識何人可以救國。羣起而聯合一致。以打倒賣國漢奸。庶可以斬日賊之頭。梟溥儀之首。而失地收回。如反掌耳。我國人其速起。

專載

瓊崖黎苗生活之一斑(二)

▲黎苗人口統計有五十餘萬

▲農耕概況　黎苗岐皆以農爲業。耕作分種田種山兩種。苗岐獨種山。黎岐則田山兼種。田種水稻。于六·七·八等月分秧。十一·十二·壹·等月收穫。山種有稻玉蜀黍番薯瓜豆薄楓等類。種山法將山上林木砍伐焚燒。以其跡地種植。俟至三年。地味稍薄。則棄而焚砍他山。卽世所謂刀耕火種也。耕田地多集牛七八頭。入田踐蹈。使田坭糜爛。以便揷秧。間有用犂耙者。但居少數。不用肥料。收穫只取穗稍稍結之成束。懸晒於竹壁之間。儲之於倉。至食時始脫穗製米焉。飼養牛隻。牛有山牛家牛之別。山牛則宿在山。于牛之耳尾各部。割劃記號。以免混亂。家牛則放牧鄰近。山野有一二百頭成羣者。多爲耕田之用。海江每年出口牛隻達二四千頭。大半爲定安六峒出產。

(未完)

本館特電

▲今晨接駐上海訪員來電云

●孫殿英仍不聽從黨府命令退兵。何應欽派員往勸孫解除兵柄下野。以免增長內亂。惟孫要求撥欵四十萬元。方允離開軍隊。何氏對此已有允納意。

●西藏軍隊聯合大金寺武裝喇嘛。在西康省強渡通天河。向德格猛攻。戰事劇烈。劉文輝急電黨府求援。

●張學良由漢口赴南昌見蔣介石。磋商剿匪計劃。

●西南政務會六日通電全國各團體。謂倭僞造成之傀儡政府。擁護溥儀僭號稱帝。實藉此以侵佔我國土地。望全國民衆速起救之。幸勿因循坐誤云。

重要電報

●中國老女西醫逝世

北京七日電。中國女醫生任氏。今年七十歲。爲中國女界西醫之第一人。近日患病。調治無效。至五日與世長辭。查該女醫前曾留學美國。畢業大學醫科。當歐洲大戰時。有一子在美國。投入美軍。在歐洲戰死。故由美政府給以恤金云。

●溥儀嗜食火腿蛋

長春七日電。漢奸溥儀。自登僞帝位後。通常祇穿普通西式衣服。不穿皇袍。對魚。魚翅。墨魚。百合亦不嗜食。祇愛食火腿蛋云。

●蘇俄訓練空軍人員百萬

▲一九三七年末時可以出發前線

倫敦七日電。頃據本京交換電報社訪員由力加城遞來消息稱。是日傳聞蘇俄內閣決議卽行訓練飛机管駕員百萬名。以備充實空軍人材。此百萬管駕員訓練純熟後。至一九三七年終時。壹接有訓令。卽可向前線出發。以備在空軍中服務云。

●堡烈得「飛行大使」稱號

▲由美國携飛機一架赴俄

莫斯科七日電。駐本京美大使堡烈。將得「飛行大使」之稱號。蓋伊新近由美携來雙葉式之陸軍飛機一架。彼將乘此機至蘇俄境內各地視察。

●西班牙種人之好亂

▲古巴與西班牙將發生內亂

西班牙首都馬德烈城七日電。是日本京當軸以國內情勢緊張。內亂將告爆發。叛徒將起顚覆政府。爲先事預防起見。已頒佈戒嚴令。本京政府公署均派有重兵防衛。加派警察站崗。以防暴徒乘機滋生事端。政府軍隊已整裝準備出發云。

古巴首都夏灣七日電。本京當軸已頒令停止憲法九十日。以便施用軍律統治全國。制止工人總罷工之風潮。本京國務院長。多里盎地。是日乘汽車出游時。突有不逞之徒駕汽車迎面而來。以機關槍向多氏所乘之車掃射。幸彈未中的。致多氏得免於難云。

●倭賊亦稟施效顰

▲摹倣美國之收買黃金

東京七日(國際通訊社)電。明日本京政府將向國會提出法案。規定日本國立銀行須出價收買黃金。倭此項買金政策乃效尤美國。蓋倭政府之宗旨在鼓舞人民採掘黃金。及增政府黃金之積貯云。

●英調砲兵兩旅駐星架坡

倫敦七日電。英政府當局增調守軍至星架坡。因該處爲遠東之英國要隘。是日本京軍事當軸決增調重砲兵兩旅駐防星架坡。以備戰釁發生云。

●波德停止關稅戰爭

波蘭首都華梳七日電。波蘭與德國是日停止關稅戰爭。因兩國政府已批准新訂商約。

●堡烈不信遠東將有戰事

▲對報界訪員之宣言

莫斯科七日(國際通訊社)電。駐本京之美大使堡烈氏。自由美返俄後。是日初次接見報界訪員。並向之宣言云。「余與美國人民不希望遠東發生戰事」云。

●俄倭於本年秋間開戰說

▲英工業家之預料

安大利猷省梳聖瑪利埠七日電。英國着名工業家。巴科爵士。昨在本處之些弗士俱樂部演說云。未來四拾年內。歐洲當無戰事發生。但因日本向外擴張國勢。俄日衝突萬不能免。俄倭兩國決裂期當在本年秋間。

●意國法西斯蒂黨青年團員須練習机關鎗術

羅馬七日電。本京法西斯蒂黨部業已下令。由下星期日起。所有居於本京區域內之法西斯蒂党青年團員。由十四歲起至十八歲止者。均須於夜間及休假日入軍事學校練習机關鎗術。該令文內容規定該青年團員夜間入軍校時。須學習拆散及配合机關鎗之机件法。休假日及星期日則須演習施放机關鎗法。務求瞄準施放中的。以免身赴戰場遇見敵人時手忙脚亂也。

又此項机關鎗術教員均爲意國現役机關鎗隊軍官。此帮軍官皆熱心訓練青年者。務使之嫻習机關鎗術。以備一旦國家有事時。可將之編成勁旅捍禦敵人。

又據法西黨部要人意見。此項訓練青年團員辦法。擬先由羅馬城起。將來漸次推廣至意國全境云。

●德國之教爭

▲新教徒欲恢復路得馬丁信條

伯林七日電。德國耶教之新教會是夕又起爭端。因有該教會之牧師二百五十名。及教徒五百名是夕在本京郊外之達林教堂開羣衆大會。當時在場各人倡議組織伯林與布蘭典堡兩區之「自由大會」。此項「自由大會」乃根據往日著名教徒。奧古士丁。所定之認罪原則而成。據在場教徒稱。非此無以恢復往時路得馬丁之真實信條云。

●德法庭禁異種婚姻

▲拆散異種家庭

德國卡爾士魯城七日電。是日本處高等審判廳法官下令拆散一異種家庭。此家庭之男主人爲德人。而其婦爲猶太種人女。法官督令兩人離婚。雖經該男子哀求亦不許。法官判詞謂此項異種婚配。實令亞利安種人與其本種感情乖離云。

◎啓事

敢者域多利埠之有　譚公爺廟由來久矣神聖之顯靈遐邇皆知凡前來祈禱求簽問事或求治病藥方均藉蒙　神聖指示之靈驗惟是僑界居于外埠者未及週知門牌信箱以致無從投寄今爲利便僑界起見特用登報表揚此後凡僑界善士欲求　神聖靈簽問事請照西字門牌信箱號數付寶燭金到來或向就地信館買柯打紙亦可而弟當必虔心祈禱　神聖之靈簽寄上以應善士之雅意焉謹此佈聞

Yan Wo Society P. O. Box 1506 Victoria, B. C.

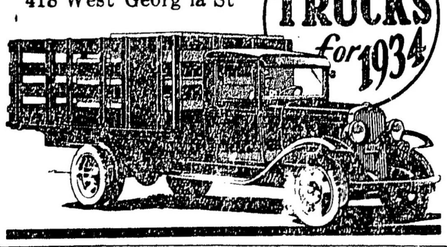
域埠譚公爺廟司祝人譚壽儒

CHEVROLET

捨兒李馳名貨車：天下公認：商農家之華友經已用過滿意：車之欵式有數項：車之載重者不過兩噸：車之價值最廉：各項生意皆合用：此乃一千九百卅四年車式：請爲留意焉：

▲市墅孝市車房廣告門牌左怡街西四一八號

Stonehouse Motors Ltd.,
418 West Georg ia St



▲▲雲埠中華會館有獎義券

准准准准期開彩啟事

逕啓者本會館獎義券准于三月十一日開彩計期尚有十餘天凡我　僑胞欲做慈善及發財美舉者請早購券若已購有獎券未將票尾繳回者限于三月八日以前將票尾繳回俾便彙齊屆時開彩逾期不候統希察照

加拿大雲高華中華會館舉行慈善有獎義捐券會執行委員會啓

Chinese Benevolent Ass'n.
P. O. Box 50 Vancouver, B. C.

▲總售券處會計主任雷家奕　廣萬生號

KWONG MAN SANG CO.
236 Pender Street E. Vancouver, B. C.

民國廿三年二月廿七日

◎駐云羣生瓜菜種植聯合會第一屆職員

常務委員　劉英棠　曹球
執行委員　黃篇　蘇翰　曹球　劉英棠
西文書記　關命　劉雲伯
中文書記　曹庸夫　茹北燎
財政員　黃篇　羅兆　周咸苟　劉垣
庶務員　蘇有　周典
監督員　周池　曹潤　楊亮　沈本
調查員　曹振　泗和園　羅兆　蘇翰
催收員　周典　茹士蔭　周咸苟　曹球
核數員　周本　周潤　義生園　興生元
議長　曹爐昇　黃篇　曹庸夫
料理寄瓜菜專員

今朝香港滙價每百卅九元二毛五

●百草園鮮明熟葯著名丸散

▲房中快樂水之特色　每罇五毛

竊思人生之樂：莫樂於男女交戰。男女交戰：乃製造國民之机關也：必先利其戰器：爲所欲爲：方能達至通宵：此中滋味：乃能飽嘗：不然：雖織女有情：亦徒嘆牛郎之乏力：或有時勉强相戰：未及數合：便自遁棄甲曳兵亡命拖鎗而走：未免爲巾幗者所恥笑：本醫生有鑒於此：故特製成一種妙藥：名爲房中快樂水：用者可於交合前數分鐘試之：及至交戰時：現一種興趣無窮之勇氣：便無傷身之虞：且能補助房中快樂之用：卽如夫婦間用之：其愛情更且益深：若尋花問柳者用之：其樂趣更至無窮：真乃風流中獨一無二之妙藥也：

加拿大鍾樾生秘製應驗藥水丸散

Jung Yet Sang 86½ Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.

▲强腎還少丸　每樽一元

此丸不但有强腎之功用：而且有無限恨之樂趣存乎其間：所以人生快意：莫如男女交合之情感：倘兩情對壘：臨戰不銳：實受莫大之缺点：故本醫生有鑒於此：特悉心研究：秘製此丸（名曰强腎還少丸）能使服者壯陽固精：確有交歡耐戰之能力：更爲濟世廣嗣之保障也：

▲止濁黑瀉丹　每樽一元

此丹不但能止濁一門：卽使花柳入骨：痔疔惡核：都能治愈：本人十年前：曾患花柳入骨：全身結核：幾成癱疾之苦：適遇友人介紹：到曾靈山醫生處調治：將此黑瀉丹連服三天：而各種惡疾頓失：後得他授爲弟子：將此黑瀉丹秘傳於余：倘僑胞有患花柳白濁等疾：不妨一試：便知予言不謬：

▲花柳清毒飲葯水　每樽一元

此清毒水：無新舊花柳：橫弦芒菓：痔疔白濁：全身結核：金錢頑癬：紅粒痕癢：筋骨疼痛：魚口便毒：諸般惡疾：服盡一罇：包能掃除殆盡：若無効力：原價奉還：非敢妄言歟世也：

▲自蒸白濁洗射水　每樽一元

此水訪求多年：始得良醫秘授：俱用中藥蒸成：洗射時並無痛苦：而有清涼暢舒之態：每日連洗數次：無論新舊白濁：兩日立止矣：

▲効驗扯氣靈丹　每料五元

包能斷根永無復發若無効力原價奉還

▲斷根枯痔散每料三元
▲立止肚痛藥水每樽七毛五
▲遠年爛脚生肌膏每盒一元
▲鵝頭鹹疳拔毒膏每盒一元

都朗杜

包愈花柳瘋癱遠年爛脚限日全愈若不收效分文不受

云埠總代理廣裕隆
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

寄葯郵費
買者自理

本埠新聞

●倭擬再增造軍艦

▲以備與美爭衡

東京八日電。本京海軍部大臣。大角氏。以美上議院昨日通過用美金七百五十兆元增造大小軍艦百零貳艘案。故是日亦倡議倭須再肆增造軍艦以便與美爭衡。由此可知明年國際海軍會議時。日本斷不接納五・五・三比例率。

據大角氏稱。一九三九年年末時。倭軍艦數目與美所有者相較。倭方僅得六成餘。蓋屆時日本所有軍艦噸數爲七拾二萬五千零六十三。而美方總噸數爲百一拾三万五千貳百四十。屆時以隻數計。日本僅得百五十。而美爲百九十五。其種類數目如左

	美	日
戰鬥艦	十五	九
航空母艦	六	六
巡洋艦(八寸砲)	十八	十二
巡洋艦(六寸砲)	十九	十九
魚雷驅逐艦	九七	六九
潛航艇	四〇	三五

●私藏片烟案鞫訊

據魯路埃崙布瀝考士區警局消息。有駐雲埠之加拿大騎差數名。昨晚七点半鐘忽到市地倉埠。拘去四十四歲華人劉賢譯音。控以犯毒藥例私藏鴉片烟案。定今朝在布瀝考士警衙由法官打鈴氏提審。加拿大騎差燕度氏。化架臣氏。及古士氏。報告被告曾兩次售鴉片烟與假扮染鴉片烟癖者之騎差云。

●恐嚇匪寄炸彈與市警科學師

本埠市警之科學師溫士氏。近兩年來曾屢次用科學方法破案。頗爲著名。前數月間。又曾用科學方法將本埠匪徒領袖數名判決有罪定監。近來溫士氏竟屢接本埠匪徒之恐嚇函。使勿再爲當局効力。溫士氏置該等恐嚇函於不理。詎匪類又用電話警告。至昨日匪類竟實際謀害溫士氏之性命。由郵局寄炸彈一个與溫士氏。幸溫士氏認識炸彈包外之字樣與書恐嚇函之字樣相同。即極謹慎將炸彈外蓋之紙包解開。見在內炸彈爲用最猛轟炸藥所製者。具有引線兩条。寄引線使將包外繩拆斷時炸彈即爆發。其餘一引線。則塗有化學品。使浸在水內。亦將炸彈轟發云。

●賊徒夜刦自由車房

市警局報告。在喜市定街東九四五號之自由車房。昨晚被兩匪入內。出手槍向司理車房人指嚇。用繩縛其兩腕。然後刦去其銀箱內現欵七元。

●市府又分施瓜蔬種子

本埠田園會報告。市政府之財政委員會。已通過撥欵五百元。爲購瓜菜種子送給失業工人用。去年曾有三千三百廿五人領取此等種子。平均每人所得之種子價值不及二毛五。惟成績極佳　其住於住家樓及客棧者。可由市政府覓地使耕種。現下尚圖向市民多籌七百元。方足應今年之費用云

●風和花放之新春佳象

本埠經前數日之雨水。今日又白日照耀。致市內無數春花開放。市民亦有多名轉穿春衣。據氣候局預測。本埠將再有壹二天之外天氣。有微風吹動。寒暑表漸升云。

●警差重申取締無新車照令

據市警及駐本埠省差通告。昨日爲能用一九三三年自由車牌照及駛車准照之最後壹日。今日若有未取一九三四年牌照及駛車准照而駛車者。將必被拘罰。邦人須取有新牌照方可駛車。

各埠新聞

◎墨國華僑之呼籲聲

大埠函。本埠中華總會館。昨又得接墨國下加省茵線拉齊埠華僑團體會三月一日函稱。茲閱報載本埠華商經開門復業云云。殊深驚異。故特呈報實情。請轉各報更正。據本埠排華潮。有加無已。因市長違令曠上。庇護黨人。仍是肆意騷擾。不特各商戶不得開門復業。即各僑胞亦未敢越雷池壹步。祇得閉門坐守。有如地獄監牢。吾觀現在情形。若無完善解決。不特財產付之東流。即僑胞亦有餓殍實現之境地。所望諸公關懷桑梓之情。共謀對付之策。脫我等於牢籠之中。是所至盼云。

◎江亢虎貢献新學說

紐約七日電。據加拿大帝國研究會之報告書稱。華教授江亢虎近年來對於考古學研究之結果。已完成壹種新學說。謂墨國米也民族古代之文化。或爲中國文化之脫胎。查江氏曾研究米也民族及華人數千年前之文化甚久。故發現兩者相同之點頗多。據江氏稱。該兩民族身體上之狀貌幾盡相似。米也族之平民與華人相似之程度。較中美或南美土人者。只有過之無不及。江氏繼謂兩民族精神上之綜合。亦有相近之點。其語言上之結構亦有相同之處。如米也民族原爲華人。則彼等必於六千年前離華赴中美洲云。

●域埠衙案紀聞

域埠七日電。本埠華人葉勝。被控於上星期六朝毆打邦人方桂枝案。本定今朝提審。惟因方桂枝受傷在醫院調治。未能到堂供証。法官特將案延至下星期三日提審。被告律師爲摩士被氏。

又華人張陳[譯音]被控背法私藏鴉片烟案。亦定今朝提審。由法官將案延至下星期四提審。軒打愼氏爲被告律師。據加拿大騎差卑架氏及喜活氏報告。昨日下午破入靴路街六二〇號被告之住處。搜獲鴉片烟半磅云。

●笠埠雪降報告

本省笠巴市篤埠七日電。本埠於是冬季時有大雪下降。現已達二百零六英寸。若再有拾四寸以上之雪降下。則將爲本埠近三十六年來最大雪之冬季。在本埠東之高頓埠。報告雪降共已達三百六拾九寸云。

●未及十八歲者將可免費求學

域埠七日電。省政府教育廳長偉亞氏。今日通告擬修改省公校規例。使壹概省內學童。其未達十八歲者。皆可免費讀書。或讀至在第拾二年級畢業。此則對於省內學童大有利益。因依現例十五歲以上之學童。皆須給學費。致極多不能讀書。偉亞氏又擬增高省內各中小學校教員工金。並更改納收學校稅方法云。

●客歲坎貨出口多於前年

都朗度埠八日電。據賓路銀行每月之經濟報告所稱。加拿大運出口之貨物。於一九三三年共達五百卅壹兆元。比一九三二年出口數較多卅七兆元。去年間有卅六國增購加拿大貨物。卅九國減購。加拿大之出口貨物。於去年間增售者。爲苹菓四百五拾萬元。麥一百八十萬元。沙文魚一百萬元。烟肉四百五拾萬元。毛皮壹百七拾五萬元。木料六百萬元。木料製造品五百萬元。生羊毛一百五拾萬元。木屑四百萬元。而出口增加極速者爲鎳。鉛。白鉛。銅。等鑛。紙麥等類出口則大減云。

●檀香山華商吞鎗自戕

檀香山訊云。本埠著名華人巨商余臻君。于二月二十三夜十時。以手鎗在宅自殺。親友聞訊。深爲哀惜。禮拜六晚開喪。禮拜日下午二時出殯。塟於萬那墓地。余君字樞和。今年五十歲。原籍台山人。檀山土生。幼時在意奧蘭尼校習英文。長而經商。歷任明倫學校總理。漢拿嚕爐雜碎公司書記。中華會館及四邑會館協理。新中國報總埋。好公益事業。著名於檀山。夫人鄺氏有子三女四。長女已適人。

●紐約商報被控案展期宣判

紐約函。本埠商報被中華公所控告一案。自本年正月三日以來。審訊不下十次。爲時將及二月。法官原定二月廿八日上午十一時半宣判。故兩造當事人均于昨日依時到庭。詎鵠候數小時。法官終未到庭。追下午二時半始接得消息。謂法官因事不能到庭。特將該案展期宣判。結果如何。容當續報。

●芝城建九兆元之天面公路

芝城訊。本市設計委員會。批准建築城西天面公路案。建築費九百零六萬五千二百一十元。該路由湖濱大汽車路起。直通至沙加免度街止。全長四英里有半。中間經過島市靖亞運由及依利奈街。設計委員會通過該案後。已將該案提交本省總督批准實行。

●美稅員在總統船搜獲黑貨大宗

美國三藩市七日電。打罅公司輪船林肯總統號。昨。由東亞來抵本埔。關稅員竟在船上搜獲鴉片烟三十四罐。因鴉片烟是在船上華人廚工之臥處搜獲。華廚工孫林。(譯音)已被拘禁於市獄。控爲私運鴉片烟入口之嫌疑犯云。

●汽船相碰

美國三藩市七日電。據本埠商會航務局今日接到報告。有兩船在離本埠南約二百英里海上相撞。相撞之船爲載板木船林巴文號及載油船曉路文號。兩船損失如何及因何相撞。尚未報悉。

人人相宜之國產補藥

低價・高物・簡用・不不
廉格・貴質・便法・燥寒

華夏丸精添

精神不足・胃口呆弱

八粒見功

上海華夏藥房創製
香港發行所 HWA HSIA DRUG CO.
皇后大道中 319 QUEEN'S RD. C.
三百十九號 HONG KONG CHINA.

加屬各埠代理處
(域埠)德隆號 (雲埠)元發號 金利源
活生行 廣萬生 合生號 廣濟堂 中原興
(滿埠)泗盛號 (都城)福源公司

金山 大埠 藻香吟館徵聯
Joe Heong Yum Goon
103 Waverly Place,
San Francisco, Cal., U.S.A.

▲第八場對題求教

白大骨一口舊市日紅高皮三頭新城風 轆轤格

(雁盼却因郎久別)單聯

雙聯每比收卷資美銀二毫五仙單聯每比收式毫准於民國廿三年三月廿五號止卷彙送大埠孜脩學校校長

馮子壽先生評閱

總收卷處 金山大埠 南華公司

◎笠巴士足致公堂廿三年職員

會長 岑華女　黃祥樂　中文 黃恭錦　黎煜
財政 岑華女　黃恭錦　催收員 周坤　陳大齊
交際科 陳來　胡保　黃信求　吳業垂

議員

鄭厚德　黃璀運　林舉桓　唐奕簡　黃恭舉　黃顯彬
黃朝基　李唐南　李良祖　黃翠　吳欽　黃芝祥
岑安　許炯　胡務　馬本精　吳栢　余繼
岑禮　許三才　陳以庚　雷球　余兆　胡益
黃秋　蔡位　馮厚享　岑翠娣

◎片市魯別致公堂紀念預告

啓者本堂謹擇於夏曆二月初十日即新曆三月廿四號舉行成立第十二週年紀念慶典寅具薄酌敬請

全加總致公總分堂達權總分社 机關 暨諸叔父義兄光臨指示一切不勝翹冀

◎精良打鉄工作

本店裝馬甲整馬車及一切耕種農具工作包妥善取價又從廉華友光顧無限歡迎

鋪在企化街一百三十號

◎列必珠埠達權社啟事

啟者本社現任中文書記袁奕近君告辭書記之職經本社召集全体大會議定副書記敖治平君就任此後總辦事處及各埠堂社有關於本社來往函件直接寫交社長馬榮燊書記敖治平兩君接收便妥無誤

列城達權社啟

GENERAL MOTORS GMC TRUCKS

振拿兒磨打公司之馳名志奄泗貨車乃天下最大車廠之出產華友之用車者經已明認特優点如左

此等車耐用・省耗修整費・少逢壞車之患・兼用少加市：

▲振拿兒磨打公司之車棧設于佐治街西一千二百號

GMC Truck Division, 1200 West Georgia Street

◎群生種植會鳴謝

啟者本會組織成立荷蒙各界厚惠隆儀禮物不勝感激聊表數言以申謝悃

信生 永利 振興 參義 關命 漢興 生昌 都緬寅
亞苗 永茂 生植 協生 太平洋 劉兄弟 廣來昌
緬埃崙 以上各界大鏡屏壹座賀儀成函
利民西餐館橫額一幅賀金成函
讌樂餐館大時鐘一座賀儀成封
西人P. Burns大公司寫字檯一張

◎汝利愼致公堂廿三年職員表

會長 馬林大　司徒溢文

總顧問 胡忠遵

中文 關國韜　馬大作　黃松滿
西文 朱福修　胡劍青　黃洪結
財政 朱廣禮　謝炳銓　黃寬溢
議長 馬理俊　謝添森
監督 劉軫維　黃新大
催數員 周成旋　朱榮普
庶務 麥昌標

議員

胡扶忠　葉桂鴻　馬大準　胡忠資　朱大佛　司徒文溫
朱德宏　雷家昂　黃潮林　伍柱桐　鄺敬燦　司徒文榮
馬楠遠　朱傳修　雷家常　謝維持　劉孔屏　司徒宇奏
朱裘榮　李浩　朱傑修　馬榮仕　方文伴　周道操
周世安　方富炯　鄺修雲　劉希接　關朝聰　陳典仁
關沛

▲駐卡市碌

交際協理　周瑞松　勞月亮
陳祥　潘强學　陳榮　關天錫　周瑞垣

◎二埠致公堂啟事

啟者本堂盟長譚松元君年老氣弱疾病纏綿于操作欲旋鄉調治又苦無舟資本堂念譚君之熱心洪門忠誠耿耿乃開全体會議函請總辦事處批准發部捐助至今不覺十有餘月譚君亦早已回唐但所發之部仍未繳回者不少故仰各未繳部公堂即將原部繳回以清手續

茲將已繳部者列后

片市魯別　沙士加寸　笠巴市足　欵汝　叨吆
片市左珠　占尾利市　夏路弗市　二埠　域埠
不坎文　比李吆　車利役　溫嚀　党近
巴巴崙　企嘩打　滿地可　錦碌　古迫
卡技利　云埠

未繳部者

汝利愼　升卡頓　柯地和　關頓　關拿
都朗度　坎問頓　老市崙　始路　片辰
布碌　尾利愼血　和崙　如部經失漏亦請函告

雲埠 五洲大藥房應時百代公司

唱唱唱唱 片新到

貴妃罵唐皇 二只　白玉堂 肖麗章
愛情魔力 二只　肖麗章 白駒榮
蔡廷楷燦爛櫻花落 二隻　李雪芳 白駒榮
啼笑皆非 二只　少新權 張舞柳
心肝贈愛郎 二只　馬師曾 千里駒
修整大食懶 二只　葉弗弱 倩影儂

以上俱十寸雙面每只一元
寄費貴客自理唱片出門恕不退換

神效白濁藥水　大樽六毛 小樽三毛五
白濁亦名淋病。係由一種球菌所致之傳染病。爲花柳病之一。患者尿脂脹急疼痛而流黃綠色之膿。或莖舉硬痛。溲溺淋漓。此爲急性時之病狀也。急性時治療不得其法。則轉爲慢性淋病。此時一無痛苦。流液無多。實則爲患更烈。治愈殊難。此藥幾經研究。性質純正。不論急性慢性。最有靈驗。

遺精夢洩藥水　大樽一元 小樽六毛
二樽見功三樽斷根

神效白濁丸　大樽五毛 小樽二毛五
魚肝油精丸　每罐一元
清理血分滋補心肺腎脾各經之藥妙

樹皮丸　每罐一元
專治用腦過度神經衰弱腸腑不潔大便閉塞

自來血　每罐六毛
花柳掃毒丸　每罐五毛
海波藥　每罐一元二毛五
清血解毒花柳尤爲合用

以上寄費貴客自理

雲高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
電話 詩麼1195

祖國新聞二

●故宮儲滬古物

圖書發現霉濕

▲儲庫密不通風損壞自所難免
▲爲古物安全願當局速籌良策

北京函　北京故宮博物院所有古物爲我國歷代相傳之瓌寶。去年榆關失陷。華北震動。政府爲謀古物安全起見。特令該館將重要古物。裝箱運滬。大部存貯天主堂街二十六號中央銀行堆棧。去夏。曾由行政院中央研究院等機關所派員組織之監察委員會敢箱檢查一次。除綢緞等有潮濕外。餘均完好。日前津報刊載圖書有發現蟲蛀之說。新聲社記者。昨日特赴儲藏庫及故宮辦事處詢問。據該處職員談。此次商務印書館影印四庫全書孤本書籍。於開箱攝影底版時。確發現有數處霉濕。惟並無蟲蛀情形。但書籍圖畫等物。皮藏箱內。密不通風。且庫中箱件纍疊。隙地甚少。庫門又不常開。與在北京時列架陳列。迥不相同。自難免發生上述情事。滬上儲庫及司閽警衛等費。每月達壹萬元。而故宮博物院駐滬辦事處之經費。尚不在內。政府既月糜鉅欵。古物尚有損壞之虞。殊非得策。惟以現在華北情形而言。尚未臻安全。壹時復難遷回。甚望當局迅籌善處之策。使我國歷史上文化上有重要價值之古物。得妥善保全也

●編後七路軍

陸續運南京訓練

厦門　莆田訊　編後七路軍六拾及七八各師三團。二月六日在莆田縣城經三拾六師全部繳械。四九師三團七日在涵江經三十六師繳械。三師徒手全部士兵。八日起自涵江輪運南京下關。六壹師在惠安圖逃部豫均截回。自惠開甫。繼續輪運下關集中訓練。所編四師。完全離閩。

厦門　蔣鼎文通電。奉蔣令討閩軍已告段落。所有爲討閩所委民軍司令軍事特派員名義。一律取銷。

張學良暫不往華北

北京　張學良之隨員由港電萬福麟謂張已由港赴滬。在滬將小住。暫不到華北。並謂東北軍各將領。職責重要。幸勿遠道來迎。

●蔣介石新訂

勦匪部隊應守紀律

南昌　蔣委員長新訂勦匪部隊應守紀律三點。㈠非有長官命令。不得向匪區民衆徵發糧食。㈡在有計劃向匪區徵發糧食時。不得擅受民物。或毀壞民房。㈢對待民衆。須有仁愛和平之態度。嚴禁有侮辱打罵或燒殺各情。

美洲代理
金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給
敝廠多年腊味甘香肥艷
批發達全球

代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡拉利　雷振打　汝利慎　雲高華
域多利，列必治

機器齊備　字粒俱新　排版雅觀　印刷精良　取價低廉　交件迅速　僑胞惠顧　無任歡迎
得技利市
電話五五七五

大幫中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉
HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹　林翰芳　林立業　司理人

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久爲全球信服特派粵城普濟醫局策充隨營軍醫活人良多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若午重則中西法參用究病源著脈論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽腫脹眼科脚氣喘嗽瘧痢瘡瘍花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外舉遠難就醫者可將受病理由列明寄來外舉每罐加郵費毛

李博士韓濤

知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列

汪意廣告

花柳白濁斷根汁每罐統　立止內傷吐血汁每罐統　一掃光癰水每罐統
花柳入骨搜毒汁每盒統　遠年楊梅疔毒汁每罐統　立止心痛汁每罐統
疳疔橫綫芝菓汁每盒統　急救撞紅癰瘍汁每盒統　內消浮腫汁每罐統
立反陽遺精丸每罐統　腎虛陰虧腰痛囊痛三鞭補血汁每盒統
立菊兒胎毒膏每盒統　久戰不倦令徽膏每盒統　立消浸咸疳汁每盒統
立小腸氣痛汁每盒統　婦科經期腹痛丸每罐統　神效療癰內消汁每盒統
跌打遂魂止痛丸每只統　傳牙痛藥水每罐統　立消腫脚汁每盒統
立愈扯氣斷根丸每罐統　光明退膜眼藥每罐統　婦科產後腹痛汁每盒統
化痰降氣止痰丸每罐統　接毒瘡科藥膏每盒統
風濕腫痛癱瘓汁每盒統　遍身血毒瘡痕汁每盒統　萬應喉痧藥水每罐統
跌打吊筋止痛散每服統　花柳合激免毒汁每盒統　立止頭暈藥水每盒統
立消出面大麻風紅雲血癬汁每料廿元　統治手足癬痕疥癬蟲蝕世罕見　天下聽名補腦丸每罐統

Lee Hock Chow
Vancouver B.C.
11 Pender St. W.
Phone Douglas 3523L
花旗參　金耳環　茵陳跌打　正鞋胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折
兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴儔內外方脈
雲高華安和堂參茸藥材發行

利埠 裕綸德記 域多
YEE LUN ARK KEE
534-6 Fisgard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C. Phone Empire 1631

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 342
西藥治花柳最爲得法本店常備各種藥品奏效如神又備有經驗藥劑師配製藥方華友光顧特別歡迎
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

林蘅臣專醫
跌打刀傷湯火損傷續筋駁骨
瘰癧癰疽科
雙單鵞頭紅白痢症
花柳痔瘡風痰鶴膝
各種雜症

自製經驗良藥出世
Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C
自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

拔毒生肌藥膏　每合二元五
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈
跌打止痛藥水　每樽一元二五
此水散瘀止痛凡跌打搽之即能散瘀止痛消腫
皮膚濕毒藥膏　每合二元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈
萬應爛脚藥散　每罐弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈
花柳鹹疳藥膏　每合二元五
此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈
花柳白濁丸　每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止
花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓
▲注意　小店常有化庄品發行
茵陳跌打　花旗參
金耳環

◎接整水龍
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命
電話矢磨三九二九
L. Drummond
207 Pender St E Rear
Vancouver B. C. Phone Sey. 3929
住家喊線 Fair. 3445Y
比布杭文披露

廣濟堂自製各種丸散膏丹鮮明熟藥發客

●新到
青皮大肉蕉　生鮮百合　芋仔芋頭　水仙花頭　新鮮枝乾　顯繡檯巾　冬節禮品　僑胞光顧
●唐山
正沙田老柚　生栗果　各種水貨俱全　各種爆竹　甜蜜糖薑　男女絲巾　一概齊備　無任歡迎
▲電話E. 一六三一
關祝華謹啟

Yucho Chow Studio 518 Main St.
Vancouver, B. C.
周耀初影相館啟
每套拾貳張定價叁毫分第壹第叁兩種同價外埠加郵五先此片由隨軍攝影記者親冒危險至前線攝取擇尤用最精美之三色版印成明信片看過如臨戰地永久不忘
五彩十九路軍抵抗戰績畫片
外埠每幅五毫　包紙筒及郵費
圖中附刊滬戰戰地寇地計廿餘幅並繪出日賊戰艦飛機鐵甲車等演其慘無人道之戰畧及我十九路軍衝鋒陷陣之神勇背面又將日賊數拾年來侵畧我國之痛史詳細載及無遺令人見之觸目驚心又痛又快凡我同胞不可不看
新由上海辦到五彩中華國難掛圖

治癬聖藥
Singer Bros Drug Store
Cor. 26 Queen & Victoria Street.
Toronto, Ont.
本藥房代理(Kongo)專治乾癬濕癬與及皮膚濕毒藥膏奏効如神用過者毋不口碑載道贊爲聖藥染斯疾者請速購而治之當知吾言之不謬也初染者壹盒能愈久年頑症須用三幾盒必能醫愈
▲每盒價銀壹元
▲外埠代支郵費
特權代理人
勝架兄弟藥房
舖在綑夾域多利街角門牌綑街東約貳十六

美盛金舖
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L
十足金葉首飾各廠大小鐘鏢各欵眼鏡代理開平明報全年報費五元五毛
司理鄧湛隆啓

曹統新藥行

曹統新藥行

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U. S. A.

通訊地址　羅省分行

減價

凡每次惠顧五元以上者請剪此告白付來本藥行便得計八折之優待藥品甚多未能盡錄目錄救急良方印便承索即送

▲▲▲**填精補腎丸** 每兩壹元五毫 治腎虧陽痿遺精

▲▲▲**耳鳴耳聾丸** 每兩壹元貳毫五 初起或日久均合用

▲▲▲**男子七疝丸** 每兩壹元貳毫五 治小腸氣痛等症

▲▲▲**神效脚腫丸** 每兩壹元貳毫五 有腫消腫有痛止痛

▲▲▲**風濕骨痛丸** 每兩壹元貳毫五 凡屬風濕作痛均合

▲▲▲**新舊白濁丸** 每盒壹元貳毫五 初起日久均合用

▲▲▲**外科如聖膏** 每盒壹元五毫 爛脚瘡科聖藥

▲▲▲**消粒解毒丸** 每兩壹元貳毫五 濕毒紅粒食之斷尾

▲▲▲**皮膚止癢水** 每罇壹元貳毫五 癬粒痕癢一搽即好

軍醫曹統新偕男達達知醫內外全科或有玉體違和未知何藥合用者祈詳示病狀並惠藥費五元自能配藥付上

◎恭頌止痕仙露

曹統新先生鑒前接付來貴行皮膚止癢水壹罇搽後立刻止癢消粒收功極速特此報聞并以鳴謝

黃福拜頌

Wong Fook, T. B. Hospital, Cott. 1, Oak Forert, Ill.

◎紅粒痕癢一掃而光

統新先生鑒弟前在小肚脅腿等處起許多汗粒痕癢異常無法可治因函求台付來皮膚水壹罇搽之即好并無復發真可謂壹掃光之仙露也又蒙付來之補腎丸亦甚有功食丸後腰部已不如上日之倦矣

曹德聯上言

Chow Kee, Box 186 Lytton, B. C. Can.

◎白濁聖藥

統新先生鑒貴行付來之新久白濁丸經已得收弟向來代售此丸凡用過者無不稱好真聖藥也

余均中上

Shanhgai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

◎十年梅毒盡掃除

曹統新先生鑒弟前涉足花叢染着梅毒週身痕癢至今拾年屢醫罔效現得友人介紹謂先生醫術如神以致特函將症說明求先生配藥前來照單服食果然不出幾天所有身中各毒盡皆掃除今蒙先生之德銘感五內謹綴數言聊申謝意以俾僑胞諸君有患此者知所問津焉

黃霖敬頌

La Nueva Republica, Vicente Cuerrero 604 Cd. Juarez, Chih., Mex.

廣東各屬新聞

英德鄉婦裸體遊行

▲動機因賽賭二元
▲結果打屁股百板

英德來客談　壹月三拾日　英德縣城下街地方有成華根之妻成陸氏　三十歲　貌娟好　全身壹絲不掛　由其家行至西門　途人大嘩　疑爲癲婦　後由其家屬牽之返家綑縛訊問　始知因與吳興之妻吳曾氏賽賭　令氏裸體遊行　查成華根之妻與吳興之妻是日同往山中採薪回家　成妻陸氏　因熱脫去外衣　僅穿褻衣納涼　吳妻曾氏云　汝能如此行街　我當賞汝　陸氏謂　莫說如此　就是完全脫去衣褲　亦能做到　曾氏云　果能全身脫去衣褲遊行街上　賞銀貳元　是時在傍之人亦鼓動之　成妻果允　竟成爲事實　現成姓族衆公憤　將陸氏牽在祠內打臀部一百板　曾氏罰欵四拾元　以旺龍神　但曾以鼓動者非祇伊一人　不願遵罰　後由第十里及十一里各里長勸妥　將當日在場鼓動者共罰欵四拾元　以購消防公債

縣長余丕承就職

恩平函　查恩平縣縣長缺　近經廣東省政府　令委余丕承　前往署理　余奉委後　經於一月拾壹日　先行赴縣接印視事　並定期拾五日　舉行宣誓就職典禮　廣東民政廳　據該新任縣長　呈報前情　特令飭台山縣長陳肇燊　屆時前往監督　陳縣長奉令經於拾四日　乘搭汽車　前往恩平監誓云

◎李青蓮 接任台師校長職

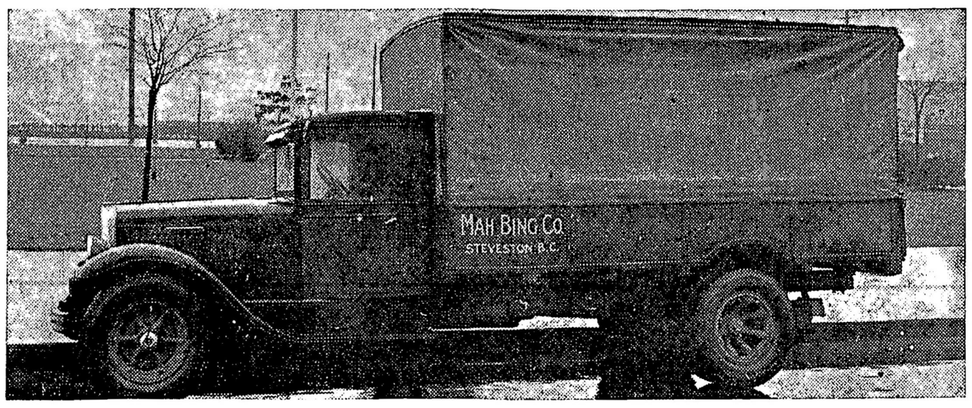
台山信　台山縣府于一月貳十五日委出李青蓮爲台師校長　查李爲該邑筋坑鄉人　在國立中山大學教育系畢業　復得教育學士銜　歷充中大附中省立一中主任兼教員等職　查李校長於二拾八日　已到校接任視事云

緩炸甘竹灘礁石

廣東治河委員會　前爲杜阪西江水患特計劃爆炸甘竹灘礁石　以利航行　惟自此項計劃妥擬後　順德縣屬鄉民　忽以爆炸甘竹灘後　順屬水患堪虞爲詞　呈請當局取銷此事　查治河會以爆炸甘竹灘礁石　本爲便利西江航行以杜水患　意本甚善　今既據該縣鄉民以水患堪虞爲詞　呈請將案撤銷　究竟是否實情　自宜查明辦理以昭愼重　故現除將該案暫緩實行外　並定於本年七八月潦漲時期　派員前赴實地測勘　藉以詳細研究水漲期內該縣水流情形如何　利害關係如何然後再行決定該案應否撤消云

國際貨車

華農馬炳所購之國際貨車圖



快捷　堅固

若宜用摩托貨車

請來一看新 **國際公司** 貨車：此等貨車售價及日用費極低：且可多年應用無敗壞本埠國際貨車公司工廠：具有修整此等貨車机件：價又低廉：

本公司現有堅固之半噸六汽筒貨車爲輕快輸運之用：壹噸及噸半貨車爲田園用：兩噸貨車爲各種重大之輸運：價錢由八百廿元以上：車身裝式極多：

本區用國際公司貨車之有名華人中如下：市地創馬炳：市地創同和：魯路埃崙三益：魯路埃崙萬利園：本埠亞苗公司：振興公司：譚裕公司：三利記公司：協生公司：及雷溢公司：跑路列話埠成利公司：砵亞本汝埠企差利：鈕巴崙埠梁江：及吶吆埠李江：

加拿大 **國際貨車有限公司謹啟**

INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY OF CANADA, LIMITED
1135 Seymour St. Vancouver, B. C.

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
寰球唯一皮膚症之聖藥
能八十萬確有奇效
此膏久已馳名並累來特醫治皮膚濕毒凡一切臭名腹毒腐爛痲疹痲瘋頭風面毒腐濕毒疥癬小兒胎毒黃水腐爛頭腐濕毒疥癬陽痿火油陽囊濕毒遠年爛脚等症搽敷患處當即止癢止痛拔毒消腫理口生肌百試百中隨驗如神
定價每盒貳元 外埠加郵費
李天助止癢解毒水
非常靈驗遠近知名
誠外科之藥王也
定價每瓶壹元 郵費一毛

中外各埠商號均有代理分銷
各代理到集貨華僑金利原
廣萬生活生藥行蜥什公司
廣裕隆
金山正埠
永合公司
天津公司
麥加公司
三埔市
漢口公司
及中外各埠百貨公司均有代理

雲高華代理活生藥行
Wat Sang Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

◎片市魯別致公堂啟事

敢者本堂現任正副會長馬心耀陳如栢兩君上書告辭本兼各職中文書記陳齊富君亦面辭文書一職經本堂召集全体大會再行公選相當人員補充結果選定正會長司徒文任君副會長黃錫君黃平君復任書記惟議長一職公定由陳宗餘君補充至後總辦事處及各埠堂社有關於本堂來往函件直接寫交會長司徒文任書記黃平兩君接收便妥無誤

片城致公堂

民國廿三年元月廿八日

◎云埠達權支社通告

爲通告事茲値世情冷淡百業凋零本社爲体念時艱起見特由全体會議表决將民國廿二年十二月卅一號以前各社員所欠之月費一律照五折徵收限期至是年吉月一號爲最後之一日如逾此期仍無繳交者則復依舊十足追繳爲此合行通告仰所屬一体遵行是荷

公推催收員 周文喜 陳宜談 曾荔燕 龔開順

◎滿城致公堂廿三年職員表

盟長李崇捷　副　余　快
堂長李仁林　副　劉　昌
財政譚仕昂　副　周紹燦　凌　森
外交譚昌期　副　趙　鎏　鄺楊文　黃文澤　葉炳華
文書關國炘　副　譚文譽
議長黃金灼　副　李　祺
監督羅文星　副　譚文瓚
調查譚裔仍　黃昌明　余　榮
宣傳蔡　穩　黃盈章　鄺植三
核數　伍于滋　岑福星
催收　譚裔仍　黃一平　庶務　譚一定
評議員
黃牛瑞　賢壽　譚邦　黃三　裔南　凌結　光顯　馬晃
余賢開　李修　陳來　黃買　大科　譚利　傳愛　劉堂
譚高　來有　昌栢　常盛　華强　趙恩　兆松　文永
凌乾　張岐　阮瑞　馬光　麥彩　林祥　連業　劉就
譚韶　儒銓　鄺樹　儒捷　邦沾　崇波　余順　旺文
昌享　鄧恩　百良　譚樓　天齊　許梅　裔羆　李澤
威中　裔精　煜成　遠美　立宜　祐連　我悅　陳耀
治修　裔荷　玉盛　國達　勝喜　鄧柱　譚遠

本期大加改良電版精美材料豐富印刷玲瓏圖畫新穎僑胞欲求智識飽眼福請來購閱

云埠總代理梁定邦啟

MR. DING BONG
13 Pender St. W.
Vancouver, B. C.
片打街西十三號

（價目）每册三毛五仙
（半年）一元六五
空函定購恕不奉呈

加拿大 域多利 **寶興號**
1717 Government St.
P. O. Box 1353
Victoria, B. C.
電話 E 8324

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
260-262 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B.C.

●●●

有味哉！

味精

天廚味精　國人創製
國人資本　國產原料
有據可查　有址可尋
純粹唯一之國貨

取材純用麥粉・經化學方法：提鍊製成・絕無任何動物・來雜其間・用於調味・不論中珍海錯：鷄鴨蔬菜・加入少許・皆能增進特殊的鮮美味道・且富有滋養性・又能開胃助消化・功効既大・代價低廉：誠社會的經濟品・庖廚可良伴也：

雲埠代售處　金利源輔行公司　廣裕隆廣萬生　中原興合生號　萬源昌元發公司

上海　中國天廚味精製造公司啟

Chantecler CIGARETTE PAPERS

襯地架梨煙紙・請用襯地架梨煙紙・白捲煙仔清君皆認此為最佳之煙紙售價雖不較他種煙紙為昂・・・

請試用襯地架利烟紙　大重盒式冊每冊五仙

▲專醫花柳奇難雜症

久年白濁　眼科膜点
邪風入骨　荔枝瘋毒
瘖疔痔痛　紅白痢症
遠年爛脚　婦科雜病
內傷扯氣　黃紅白帶
喉症惡核　蟾痛頑瘡
身體痛癢　甜尿等症
寒熱咳嗽　立止鼻血

醫効迅速

通信處雲埠上海街五百五十號半叙勝房

電話(久麼)九三三R

廣趙氏

Juy Sing
550½ Shanghai St. Vancouver B.C.

祖國新聞一

班禪病愈見客

▲即將移寓湯山

南京　班禪病已痊愈　壹月廿九日開始接見賓客　上午褚民誼代表汪往行轅致慰　繼黃慕松往視　對藏事商談甚久　上午甘肅拉布楞保安司令黃正清往謁　述蒙藏民衆歡迎回藏之意見　旋石青陽往晤　除慰問外　對邊疆各重要問題　亦有商談　聞班禪擬再休息一二日　即移寓湯山　隨班南來之念佛喇嘛拾人　亦將隨往湯山　或將轉赴寶華山設壇誦經　追薦達賴甘肅拉卜楞保安司令黃正清　此次代表蒙藏民衆來寧　歡迎班禪　黃云自來寧後　因西藏問題關係我國邊疆甚巨　自達賴圓寂後　黨府即非常重視　汪戴居諸院長　對班禪入藏問題　尚須經數度考慮　再行決定　蔣委長定廿日傳見黃氏　對青甘蒙藏事宜有所諮詢

傀儡劇之點綴

▲分六部籌備大典

▲孟家屯趕建孔廟

北京　傀儡薄儀稱帝事　僞組織當局正在積極進行中　其大典籌備委會計分儀式　設備　地方　法令　會計　總務等六部籌備　決定事項　㈠高粱爲國花　㈡僞國軍帽帽章爲五色星外圍以僞國國花高粱　㈢製定新軍旗　僞國製定軍旗　步騎兵兩種　尺寸長短均與日本相同　㈣四月觀兵地點長春　參加部隊僞國軍壹師兩旅　靖國軍壹團　各有警備軍壹團　興安南警備軍壹團　中央陸軍訓練處所屬部隊壹團　㈤五月上旬觀艦　在松花江舉行　觀兵艦艦費定爲拾五萬元　長春　聞薄儀將於九月間往晤日皇以固日滿關係

爲紀念薄儀三月一日登極起見　刻已在長春附近之孟家屯趕建孔廟壹所　聞需款達壹百五拾萬元　春間即可動工

蒙古代表作最後請願

南京　蒙古各盟旗代表一月廿九晨向黨部　黨府　軍委會　參謀本部　及各院長等　作最後之請願　當時適值各機關舉行紀念週　故不得要領而返　現定三拾晚宴請各機關長官　以示答謝　並再將自治問題之前因後果明析陳述　代表等擬定本星期四返蒙南京　蒙古晉寧代表趙泰保等　廿九日晨九時持聲明書謁蔣委員長及各院長請願　適蔣汪等均出席各處紀念週未獲接見　趙等下午二時　招待新聞界　由代表蘇宗岱報告　並陳述向黨府請願意見　繼由吳鶴齡致詞　下午三時始散

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙：刷紙・繩仔・信皮：紙筆墨：及學校用品：華友光顧：請留意焉：

Columbia Paper Co.
Vancouver,-Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

雲高　白羊樓書庄　華埠
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

所有書籍　大廉價　五折

目錄印備函索即奉

雲高　廣裕隆　華埠
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 9026

▲雜貨藥材唯壹之大批發處

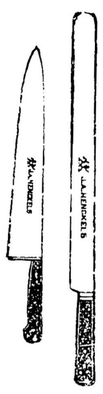
本店新辦到新絲苗新萱粘新雜貨新葯材凡是常用品皆新滙價愈跌貨價越平

行情印便函索奉上

僑胞垂顧萬分歡迎司理關崇顯啟

◎雲埠明和大鐵行新辦到大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣刹虫藥水農家皆云其效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉



MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St, E.
Vancouver, B. C
Phone Sey. 3705

▲電話　(詩摩)三七〇五

片打街東門牌二十三號

雲埠明和鐵行　總理黃昭立啓

活生藥行

馳名三鞭補腎丸

果然有返老還童之功

雨有很多集事

成贊

◀大盒四元　◀小盒二元

效驗良藥

立止白濁丸　每盒一元　馮了性
洗射白濁水　每樽九毛　去風藥酒每樽七毫五
勝於天止咳羌　每盒貳毛五　梁財信
德國生殖靈　每盒壹元五　跌打藥酒每樽五毫

代理　姚樹南　曹統新　極樂氏丸散

目錄印備函索即寄

WATSANG CO. LTD.
87 Pender St. E Vancouver, B.C.

雲　華酒樓廣告　半

本樓裝煌陳設清雅
廚師精巧侍女優待
色辦筵讌隨意炒賣
精良麵食日夜茶點

華僑酒樓
W.K.CHOP SUEY
127 PENDER ST.E.
VANCOUVER B.C.
PHONE:
SEY. 46 TRIN.5821

國貨介紹
輔行雜貨公司
常備中國南北各雜貨品
如蒙僑胞採辦極表歡迎
FOO HUNG COMPANY
129-131 PENDER ST.EAST.
PHONE SEY 3440
VANCOUVER, B.C.

◎考活旅館減價廣告

本旅館設在云埠喜市定街東一二二號與華區接近房舍清潔冷熱水常便幷有升降机上落招待妥當住本旅店者有如居家之興趣現因世情冷淡起見特將房租減收每晚五毛與七毛五兩價華友光顧特別歡迎

Howard Hotel 122 Hastings St. E.
Vancouver B. C

公田織製造公司

▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

W. Samtien Co. 102 Pender St. E
Vancouver B.C, Can.

▲恭頌　舉操氏搜毒藥

弟因貪圖風月。偶入花叢。致染楊梅結毒。初流白濁。不獨小便刺痛。而腎囊突然腫脹劇作。以手撫之。覺兩腎子。變而爲三。俱堅硬如鉄。痛苦難堪。斯時呻吟床褥。所受之苦。實不敢爲外人道也。幸得友人介紹。往見花柳專科舉操氏。說明病狀原委。當時給予搜毒藥精。依單服法。果然藥到回春。前後不過三日。病痛斷除。奏效有如是之神速。誠醫花柳病。唯一無二之靈丹。現弟恢復康健。實感先生之所賜。愧無以報。特誌數言。聊作鳴謝。並告患有花柳病者。知所求醫焉。

都朗埠黃超章敬頌

Wong Chow Jung
35 Center St. Toronto, Ont

▲鳴謝　舉操氏搜毒藥

精之靈驗弟前四年間患有花柳毒症至今餘毒未清常見陰毛脚以及左右股腿時起怪症牽動睪丸不時疼痛復劇或形成塊石之硬此類變幻無常之怪症致令受苦不堪言狀也雖經恒時醫理如在報章所登告白何家花柳藥萬能信服此類藥品者不知凡幾罔有見效俱是徒費金錢而已不意竟閱各報紙見花柳專科舉操氏所製之花柳藥精出世即投函購來一大樽如法服用果然功效立見復再函購四樽接續服去不知不覺間置四年花柳餘毒頑症盡掃廓清無遺現弟真元還復足感　先生之搜毒藥精之靈驗無以爲報特綴數言聊表謝忱並告患花柳病者知所問津焉

GEO. JUNG 1534 Street
Johns Flace Brooklyn, N. Y

舉操氏先生大鑒前蒙賜來補腎藥精數樽弟服用之後的確倍添精神夜便已止兼且常覺肚飢食量今已加增足見此藥確有非常之特效誠千金不換也茲付來仄紙一張伸銀十元再取補腎藥精五樽餘欵以作先生茶資請將此寸言登諸報端藉以表揚此藥精之功用更爲我僑胞有患腎虧者告焉謹此幷候

弟鍾慕唐上言

Prince Cafe P. O. Box 69
Durham Ont. Canada

中華民國廿三年元月十九日

新舊花柳搜毒藥精　大樽一元　小樽三員半

滋陰壯陽補腎藥精　每樽一元　每磅六元

拔毒生肌止痛珍珠膏　每盒一元

僑胞購藥問病請剪此告白付來郵費包到

Gu Tao She 100 Elizabeth St.
O.D.不受　Toronto, Ont.

杜朗度埠李市弼街醫生舉操氏

▲雲高華埠廣萬生公司代理

◎車梨役致公堂通告

敢者本堂自重建以來年餘于茲毫無入息致使各項數目無從應支今爲維持堂務起見特于昨陽曆二月四日開會由劉彩維許立二君提議本堂與的架市聯合發部籌捐幷催繳各昆仲堂底銀二元當時由陳象昶譚錦銓黃增業李雲銳等君附和取決幷公推許立君爲催收員即日出發特此先行通告仰我各昆仲早日備欵以便催收員到時繳納爲盼

◎紐約致公總堂廿三年職員表

曾長　黎宏　李培聖
正盟長　伍銳勳　伍樹洪
副盟長　董茂光
正議長　黎南喜　梁世磷
總監督　司徒美堂　阮本萬　李聖策　余和信
監督　鄧祐章　吳乾初　江晉三　阮快亭　徐世璜　梁卓美
參議　吳德佐　陳孟洽　陳正珀　陳孔滿　劉孔驥　譚民嚴　張慶儀　翁芳怡　梅煌迺　司徒美　陳作潤　譚裔廣　伍于宜　劉學超
中書記　陳享
西書記　陳月湖
財政　梁麗天　劉成基　李傑民　余沛棠　高博愛　李晃　黃耀榮　蕭富生　鄧寬　伍國民
幹事　翁慈芳　駱卓　宋六　李福　高快倫　伍修　伍勳坤　趙鴻儼　陳耀明
（兼理樓業事項）　梅元　余芹和　趙炎湖　潘炳　劉水
核數員　謝志一
庶務員
議員　江昌纓　譚文福　陳孔三　凌兆豪　阮生　劉顯璇　李聖賚　陳孔景　鍾承錦　陳裕　陳孔鵬　江世聰　譚炳照　梁耀淦　葉想　李希南　黃子富　余申和　陳軒良　溫湘　梅錦宏　譚裔廸　陳大圻　梅友敢　容裕　伍于括　余秋和　趙國森　梁祖佳　林柏　江世英　陳文鈞　雷家捷　黃國器　區悅　李道耀　劉希璇　林壽南　陳卓華　黃一夢　鄧春華　伍時卓　雷震伯　黃燦賢　蕭朝樞　伍波勳　雷學廩

◎全加致公總辦事處職員表

正總理　張椿傑　鄭振秀
正理財　陳宜顯　岑嘉旺
加中外交　王益　雷家驛
總務科長　梁煥南　馬德洽
加東外交　張琛　王華進
加西外交　譚子華　阮宗豪
參事　劉孔正　阮傑　鄧鶴樓　陳良滉
謝志如　林明心　趙錦鈿　陳宜談
朱熙修　張明益　梅學　司徒捷奧
候補參事　高文朗　張惠介　林鴻鵬　鄭厚昶
朱箕燃　雷朝明

燈下

歷史小說

大梁布衣（四一）（曇庵）

梁氏無以辯：惟疾聲呼寃：問官大恚曰：此婦既淫復狡：當以刑威之：庶可得其實情也：

語已立命梏其十指：痛澈心苗：梁氏婦惟忍痛呻吟：額汗涔涔下：然婦雖受刑：尙極力啞忍：終不承招：問官視婦之軀體：殊爲荏弱：不能堪此大刑：乃命以豬鬃探乳房：迫其吐供：此種刑法：實爲淫刑之一：凡身受此刑者：頓覺百脈騰沸：求生不能：求死不得：楚毒萬分：梁氏婦至是：不能不爲之屈服矣：

問官覩狀：乃命鬆刑：復詰其姦夫何人：以懸逮捕：實則梁氏意中：空空洞洞：從何而指出姦夫：未有以應：

問官勃然：謂其狡展：欲復刑之：梁氏畏刑：倉猝間指其表弟以應：梁之表弟周某：平日訓蒙爲業：人吾：於門禁之戒備頗嚴：門上銅環：設秘鈕：凡屬稔客：如以銅元扣左環：則禪門呀然闢：否則門環敲碎：終餐閉門羹也：據遊是庵者云：老尼對於遊客：並訂有緣法：如有意留髡：須先報効一夕素齋：方能消魂真個：而素齋之代價頗昂：較花酒所費：十倍不止：蓋代價不昂：而淫尼之聲價亦不高也：此種嫖法：殊非一般窮措大所能爲：無怪漢口人士：視之爲高等娼寮也：前某將軍在漢時：亦曾三顧於此尼庵：老尼至今猶喜對人津津道其前事也

漢口之尼庵（英投）

吾粵之尼庵：夫人皆知爲娼寮式者：故某名士曾代撰一聯：以揚其醜：聯云：「慈悲路一條直入，方便門兩扇齊開」：此聯殊謔而近虐矣。庵中陳設每極繁華：璇閨繡闥：亦罕有其匹：且烟賭皆備：引人入勝：所謂削髮爲尼者：虛有其名：特假之以誘惑好作冶遊之男性耳：說到口念阿彌度人升仙：豈真有其事乎：喪家延作法事：則以之爲接引男性之良機：其淫穢固非筆墨所能道：吾粵固如是：詎漢口之丘尼：尤有甚焉：茲據友人來函所云：漢口之男性：多有以嫖尼爲樂者：故該處娼妓：爲討男性之歡：亦多有削髮爲尼：以供應此輩之需求：江漢之陽：有蓮花庵者：在十餘年前：固爲一靜寂之清門：及後羽換宮移：風氣日變：則亦改絃易轍：以小尼充當神女：蓮花座變作陽臺：向之所稱禪門清似水：今竟春意盎然：如火如荼矣：老尼某：工於心計極循謹：斷不料及此飛灾橫禍：猝然而來：忽罹於刑獄也（未完）

中央公園之九老會

廣州中央公園九老會：日前因從容論政：對于當世要人：凉嘲熱諷：屢被邏者發覺：曾拘入德宣分局：施以申斥：誡後此宜修行慎言：否則有不可知之禍：當時諸老以在宮之範圍內：無可如何：唯唯遵命而已：詎諸老故態未忘：不數日：又雅欲將其積悃：對諸同調一爲抒發：而前此以園之左方大榕樹下桌椅爲臨時集合點者：至是乃遷西北隅之梅林中：知己相逢：談興益豪：

豹死留皮．人死留名．（五代史王彥章傳）

對於時事：痛論無遺：諸老之在園中：已成一種老顧客：凡稍稔園事者：輒能辨之：至是復爲騾騎捕去：飽嘗大蚊一夕：翌日由商店蓋章了担保：以後不再發出此侮辱長官搖動人心之言：否則惟蓋章商店是問：諸老家貲咸富有：覓章担保：正自易易：今次出獄後：已不敢再言矣：同羣者僅四五人：稱九老者殆用成語耳：而年多在四五十之間：中有周姓者：人呼爲老周：談鋒最勁：且極嗜品茗：每日携雀一籠：分別澁茶樓：弄鳥爲樂：遇稍稔者：縱談不倦：其聲如鐘：旁若無人：識者勸之不聽：故今乃遇此：是未知今日言論之難：而君子之所以愼言也：（醉人）

笑無好笑（穆因）

「笑無好笑：哭是真哭」

上司見了職員：職員見了工役：每人面都要突然的湧上一陣笑容：工役見了職員：爲了要討個好：趕先滿堆下笑容：職員見了工役：無可如何的把肩頭一歛：嘴角一開：勉强的看得出似乎像笑容：這種笑容的相互交遞間：只有冷冷的空氣：不是兒子看見爸爸的高興：姐姐抱着弟弟的微笑：只是互相的露出了猙獰的面孔：

老板見了顧客：顧客見了老板：點了點頭：笑了笑：大家坐下來談生意經：生意散了：顧客走了：相顧間又笑了笑：前一笑比較還有一層希望擺在前面：笑得比較有力：後一笑：連力也沒有了：只寒沉一下：

搗鬼拉着嫖客的手：長一句：短一句：不時地嘻嘻：嘻嘻：嫖客給伊笑上了：再去看妓女更深一層的媚笑：笑是笑了：笑得這個世界蔽上了黑幕：

不僅於此：不自然的笑：在世界上：在一方尺之內：隨處可以見到：野獸的兇狠：狐狸的諂媚：包羅萬象：

送黃派賢先生歸國（陳曉東）

吟壇

同似飄萍異域征　欽君先動故鄉情
他時若與荆州遇　叙首一台促膝傾

前題（淇沃）

其一

神州擾擾已多年　救國誰揚祖逖鞭
社鼠城狐同一氣　勸君靜養玩林泉

其二

餞行喜酌列公堂　吉語頻聞酒滿觴
歃血花亭情倍切　無才忍聽唱離章

其三

和風現促花心發　暖日偏隨柳眼明
樂趁春光回故里　候門稚子競歡迎

前題（步鄭三兄原韻）

脫離苛例執歸鞭　追步淵明覺暢然
復到宗邦君意適　重提國事我懷牽
縱觀東土棼如縷　有事西疇樂擬仙
濶別而今魚水會　欣瞻闔桂盡芳妍

其二

異境同棲春又秋　一旋禹甸一居留
余慚謝陋詩非雅　國恨紛紜政未脩
愛菊愛蓮供賞識　杖鄉杖藜樂優遊
戰雲密佈天將雨　世事情聞萬慮休

二埠餐館同人

前題（步留別原韻）

素交何忍竟離羣　喜語傳來五內紛
厚誼堪如孫策氏　豪情不讓孟嘗君
詩囊帶向千山去　風笛頻鳴數里聞
揖別陽關無貴贐　聊吟俚句送斯文

雲埠華區最大最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后一時開至晨早三時
（話電）五三壹麼矢

拔萃柴炭公司
800 Taylor St.
Vancouver, B C.
Phone Trinity 6301
壹零三六地汝寸〔話電〕
本公司常有威靈頓煤炭、生晒乾松柴、供送快捷、價錢相宜、
司理吳季謙

林棟臣自製
大寶益赫圖
包郵費兼稅寄到
Din Yick Tong 102 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.
贊益堂主人林棟臣
贈品遷鋪側邊擴張廣告
啟者鄙人製丸丹數年遠近傳名今研究新藥方名稱（除百靈毒丹）比勝前日花柳丹服後不降上之苦無傷身之理兼無悞工作能清熱血滑臟關胃百毒皆可除如不功效分文不受每罇三十六粒定價壹元如購藥貳元贈送除百毒靈丹一罇買多照計要剪告白紙或前光顧存有鄙人傳單將付回贈品自由擇取註明字到來從速寄上
固精益腎丸　每元兩五　每磅七元
專治腎家小便多數大便燥結陽具不舉手冷脚凍夜夢遺精陰虛痨咳交戰不耐久近虛濁膀胱受濕腰膝軟痛眼花耳鳴男女合服
每罇貳元
搽干痔痛膏　沁爛疥疔生肌散
每盒貳元
除百毒靈丹　每罇卅六粒壹元　半打五元
專清熱血掃除百毒如不應驗原銀奉還註明用法藥方利便光顧奉上以上包郵費付到
鮮明藥材祖國正字膏丹丸散平沽

金利源記
加拿大　中西藥
（接製）藥粉藥丸工精快捷
（代理）著名膏丹丸散
新到大帮
十淨絲苗
一號絲苗
二號絲苗
新花萱粘
水貨鹹魚
什貨藥材
發行零沽
價甚相宜
GIM LEE YUEN Ltd. 75 PENDER St. E.
PHONE Sey 899 Vancouver. B.C.

存貯紙牌
OGDEN'S
FINEST VIRGINIA　MEDIUM STRENGTH　COOL AND FRAGRANT
FINE CUT
OGDEN LIVERPOOL
請用襯地架利煙紙捲惡頓煙絲

婦女經病白帶　服香港
天壽堂姑嫂丸
乳無不育之苦
君你身體如斯靈弱請服
海狗鞭健腎丸
中外各埠商店均有代理
總發行　香港　德輔道中
Watsang Co. 87 Pender St. E. Vancouver B. C.
Gim Lee Yuen 75 Pender St. E. Vancouver B. C.
溫哥華代理　活生行　金利源

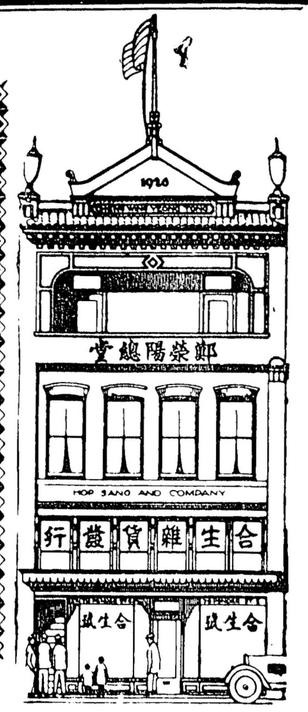
醫生黃一平
統理男女老幼內外全科花柳奇難頑症
在別埠將病原詳細函告可能對症發藥
Yat Ping Wong 422 Columbia Ave. Vancouver, B. C. 電話 Sey. 5978L

萬源昌　加拿大　雲高華
MAN YUEN CHONG CO
102 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Cable Address Mycco. Phone Sey 8657
埠云萬源昌謹啟
增上新油各朱各日僑大
新城等花米江廣常種胞平
到絲絲萱雜海蘭茗食惠特
苗粘貨味煙茶品顧平
本號專辦祖國增城絲苗白米新花萱粘油糖海味正地道藥材倘蒙惠顧大小歡迎
（代理）美國郵船華人客務
司理馬恒光恒璧啟

◎雲高華埠（美）（和）（棧）
▲精製腊味發行
本公司採用上等材料精製腊味發行之貨色佳取價人小
光口各廉久矣膾炙大客嘉律
顧一界歡迎
Mee Wo Jan Co. Ltd. 517 Carrall Street Vancouver B. C. Phone Sey. 8705

雲高華埠
中原興公司
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 4425

本店現辦到
大帮最靚
新十淨淨增城絲苗米
新增城絲苗米
新花萱萱萱萱占米
油糖雜貨樣樣齊備
僑胞賜顧價極相宜
云埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶鄭福藉
HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 6256



廣萬生雜貨藥材發行
Kwong Man Sang Co.
236 Pender St. E. Vencouver, B. C.
唯佳
送禮壹國品貨
小業已辦到大批頂靚金英芳水仙花頭
特別廉價出售敬請僑胞預早賜顧
(代理上海慈佛廠科學國藥)
電話矢麼五六七壹

雲高華埠
花旗麵
廠廠廠廠 精造雞蛋麵絲發行貨美 價廉組珠街四叁三號

◎三個月祇食餅乾牛乳
▲婦女之消化病
凡人患不消化苦者：應知此婦人之經驗：其來函云：「吾曾患不消化·胃炎·及閉結症：醫士令祇准食餅乾及牛乳三個月之久：後有朋友勸食加老陣鹽：現下吾可報所患已止：喜食如常：並無食後辛苦：皮膚又較爲清白：閉結全脫：吾極力勸患同樣症者食加老陣鹽」。加老陣六要鹽能立刻助使身內消化液流行：食加老陣鹽不久：將覺好食而無食後患難：若日日食加老陣鹽：則加老陣鹽之利益將永存：
Kruschen Salts　E. Griffiths Hughes Ltd.
7

廣東新聞

建設廳規定
取締渡船競爭辦法

廣東省內各屬航商　因營業關係　在同一線內常發生競爭情事　如陽江方面　該縣內輪渡商人　遇有新輪開行輒競爭開駛　與之拍車　務使新開輪渡不堪損失　迫而停止營業　又如水東方面　行走該線航商　因競爭生意　互減貨客運費　以至每輪虧本十餘萬元　幾瀕破產　此外其他各屬航業　亦常發生此種無謂競爭　均受重大損失　成爲航業恐怖狀態　惟此種競爭風潮　在航商因蒙損失以至兩敗俱傷　各輪渡拍車賽快而至碰撞沉沒　來往客商生命財產　尤有不堪設想之危險　建設廳前經令飭當地航政機關布告嚴禁　同時規定各輪開行秩序　認真執行　并分令各港務局對各該地航業競爭風潮　分別執行取締　惟各輪渡因營業關係　對政府功令多未能切實遵行　致競爭風潮　仍甚劇烈　林廳長雲陔有見及此　以社會經濟之發展　重在調和　不在衝突　一般航商缺乏經濟眼光　於不景氣之中　復行互相攙奪　將來航業前途　不堪設想　非由主管機關實施取締辦法不可　特由廳訂定取締各渡船同業競爭辦法四項　分令各港務局航務所遵辦具報　茲探錄該項辦法如下一取締各渡船同業競爭辦法一㈠由各該主管機關召集航商斟酌情形　劃一最高最低客貨脚標準并監督之　㈡于可能範圍由該主管機關勸導行駛同一航綫之各渡船爲營業之組合　同時限制新船承攬　㈢各該主管機關認爲有調劑之必要時　得專案呈准飭其改航或減餉獎勵之　以促其均衡發展　㈣凡船舶向港務局承攬時　港務局須注意其所承攬之航綫　如該航線終點係屬船務機關管轄範圍　應查明或函詢不致惹起同業競爭後　始准承攬　以資限制

叔世中有此孝子

▲背尸葬母後自投江

廣州訊　昨拾九日下午三時　廣九鐵路碼頭　有一衣服襤褸面形慘淡之男子　到呼四柱大艇　聲稱往二涌口蛋婦黃孺見狀疑之要先給渡資始允該男子自稱二涌口柴店夥伴　若掉到該處　自可如數照付　黃孺無奈　姑渡之前往　不料方渡過大沙頭　該男子竟奔出艇頭　潛身落海　意圖畢命　黃孺覩狀　高呼救命　榜人咸集將之救起　叩其何故出此下策　男子云　實名李貴　住東山寺右鄉村旁之木寮　向與人挑菜上市　家中有母變蠶尚堪飽暖　不料連月以來　時運不齊　母子同遭二豎相侵　我母身軀老弱　且因大寒地凍　前兩夜竟全冷斃　我見此情形　以棺木無着　只得背尸往葬於石牌農場之小丘中　想我命生不辰　幼而慈父見背　我母幾許艱難　始克撫我成人　自維劬勞未報撫心自問　實覺有乖兒道　然此實非所願　只以飢寒交迫　呼天不應呼地不聞　不得已了此殘生　以期見母於泉下　且我身中染病　迄今仍未全愈　不能工作　欲向市面行乞多以大隻累累　不肯施捨分文　又回思及此　不如死去　以圖見母於泉下今各位救我生還　亦屬無用　不若任我至龍宮去　似較爲宜　言至此放聲號哭　聲動天地　慘不忍聞　途人見狀　無不動容　乃相率捐毫銀數元給予　並勸慰一番　李貴聲謝　乘原艇登岸向東而去

歷年公債庫券

▲未易清理
▲財廳之函覆

省訊　廣州市商會　去年召開第三次會員代表大會時　據代表馮暉臨　何輯屏提議　請政府將民十六年維持紙幣借欵之還餘二成金融公債　及歷年發行之公債庫券　一律清還本息　以舒商困一案　當經議決通過　由商整會錄案轉請財政廳辦理在案　昨一月五日　市商整委會　接財政廳復函　略以民拾七年　本廳以金融公債還各行維持紙幣借款爲數頗鉅　本擬早日清還　以舒商困　惟本省三年施政計劃　現正積極進行　需欵極鉅　對於金融公債　未易清理　俟庫收稍裕　當即陸續籌還　以清積欠　又查第一二三次有獎公債　係財政部在粵發行　迭經本廳請求從速清理　迄未有完滿結果　致一時未能清理　至第二次軍需庫券　現正趕辦結束　籌備抽簽　俟結束就緒　當即定期公布清還本息云云

酒樓行將請求辦捐

省函　廣州市水陸筵席捐　將於本年貳月底期滿　故財政廳迭次招商投承　惟是底價過高　以致無人落票　雖經壹再減輕底價　而壹般投承者　裹足不前　酒樓茶室行商　實行聯合醵資投承　希冀收回行辦　免受捐商壓迫之苦　及覩此情形　亦未敢落票投承　頃聞財廳有將該捐減收年四拾萬元委派專員征收消息　故該行商擬具呈財廳請照日前所定底價（三拾五萬加五專欵）批交回中承辦　現已積極籌備　日內召集會議後　即由該行公會具文呈請云云

絲髮說衫
Phone Sey. 4918
KUONG SIK LO
國光絲髮公司
空前未有之平搾結
價值九元六線羹領羊毛搾結平沽每件　四元九五
價值九元五超等六線叠領男搾結平沽每件　五元九五
價值六元超等六線開胸四袋羊毛背心由卅貳號至卅四號平沽每件　三元七五
價值八元五超等密織嬌色企領女裝羊毛搾結平沽每件　四元九五
一號紅邊黃羊毛內衫平沽每件　四元
最新式上海鷄皮縐說衫每件　四元九五
寄費貴客自理
貨價目錄函索即奉

餐館用衣

雲高華埠
(賓)(來)(旅)(館)
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
Phone Seymour 2926-0
電話詩磨貳九貳六〇
賓來旅館設在雲城
片打街東二五八號
樓高五層房間百二
被褥鮮明冷熱水龍
四時順應常居亦可
暫住聽命租價克己
往來利便向所讚稱
僑胞賜顧一格外歡迎
本旅館同人謹啟

Reliance Lumber Co. Ltd,
95 West 1st. Ave.
喊線 Fair. 1100-5900
〔公平交易〕
▲李拉定士板公司廣告
啟者本公司備有極良極平之板料窗架·門扇·木瓦·釘牆板条·夾板·釘牆紙板·天面板·及木槽等皆備至于玻璃屋之柵欄與各種材料應有盡有華友之有玻璃屋者請特別注意若蒙光顧取價特平

▲收買舊金
大小金錢均有銀水補給
本公司出最高價收買各種舊金今日金價起本公司亦出更高價收買華人顧客祈爲留意
本公司僱有中國女子以招待華客光顧
太平洋冶金公司啓
Pacific Gold Smelting & Refining Co.
600 Robson St. (Cor. of Seymour St.)

出收高價
〔買〕金器
常備各款中西首飾大小鐘錶
雲埠廣珍金舖啓
喊線(詩磨)八〇六九
Quong Chin Co.
39 Pender St. E. Vancouver, B. C.

義泰泰公司
泰泰
大減價
由正月一號起至廿八號止
七折
小說古傳
其他各書
八折
連環圖畫三國誌一員半
連環圖畫民國誌一員二五
繪圖東周列國一員半
足本包公無頭案三毛五
足本大字五代殘唐五毛
繪圖綠牡丹傳奇五毛
足本五虎平西南七毛半
大字足本說唐演義一員二
大字足本說岳演義七毛半
改良大字今古奇觀六毛
足本海公小紅袍三毛
足本奇中奇劍俠四毛半
足本綠野仙踪七毛五
標点八命沉寃四毛
特效良藥
風濕骨痛週身不遂花柳新舊第一救星
鮮毒精骨痛精一元
德國特效花柳淋濁丸每盒二員二
藥品八折
博覽會畫彩色二毛五冊淨色一毫五
新吉勝每本三毛
新奇刊物
到新寇價
市卡固博覽會全景明信片全套廿五張沽銀二毛五
G Eigh Co.
500 Main & 208 Pender St. E.
Phone Sey. 3729
Vancouver B. C. Can.
醒世姻緣十二本一員半
世界小國(旁巾)英雄傳五毛
宋史奇書十粒金丹五毛
洋裝隋唐演義一員
後紅樓夢五毛
改良嶺南即事五毫
明清兩國誌五毛
良友三毫五
新聊誌雜誌一毫半
圖書藥品目錄贈閱

▲▲雲高華埠
佐治大旅館
本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意　電話(矢磨)貳叁〇
GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 230
司理人余朋和鄭福滋同啓

◎尾利愼血致公堂廿三年職員

正會長　張錦活　副會長　湛昌
關春亮　黃協之
中文書記　黃增業　蔣會森
西文書記　張椿增　張俊秀　梁榕標
財政　關國就　關崇駿　議長　關崇秀　張標
核數　胡壬　李扳　監督　梁修庭　關卓雲
催收　張培振　關祥勳　庶務　關國雅　張巨泉
議員　張杞梓　黃洪光　張明悅　梁芳　張霖潤　關仲寧
方榮　關崇和　張椿宏　關榮國　麥水　關崇進
張進廷　關維爝　張宗祺　關崇海　張文裕　關昌國
馬整　關崇儒　張椿洽　吳沛霖

◎車厘役致公堂廿三年職員

正會長　梁賢福　陳象昶　正議長　劉彩維　李雲銳
正理財　黃增業　蔣會森　正外交　譚錦銓　黃丙輝
正書記　黃禮裴　伍介眉　正監督　李奕瓚　黃儔瑞
宣傳員　鍾羣宏　譚壽屏　調查員　楊緒蘭　陳根記
庶務員　黃祥　許好　核數員　黃廷詠　劉彩維
評議員　黃傳瑞　李潤吾
的架市幹事部　馮兆祥　馬本亮　張澤培　廖進
催收員　劉彩維　許立